LE MAGAZINE D'INFORMATIONS DE GARDANNE
NOVEMBRE 2022 | MENSUEL N°551

énergies

GARDANNE

www.ville-gardanne.fr
VilledeGardanne
@VilledeGardanne
@ville-gardanne

LUTTE CONTRE LE CANCER DU SEIN : LA MAIRIE SE PARE DE ROSE

LA MAGIE DE NOËL ARRIVE SUR GARDANNE !

Vous trouverez ci-dessous de quoi vous faire patienter jusqu'à la période la plus féerique de l'année, voici un avant-goût du programme des festivités de Noël qui vous attendent pour cette année 2022.

Marché de Noël
Le samedi 26 et dimanche 27 novembre de 10h à 18h à la halle Léo Ferré

Organisé par l'Office de Tourisme le traditionnel marché de Noël vous attend nombreux avec au programme 150 exposants, avec des artisans-créateurs, des santonniers, de la gastronomie. Mais aussi de nombreuses animations ainsi que des spectacles tout au long de ce week-end festif.

Lancement des illuminations de Noël
Le vendredi 2 décembre à Gardanne devant l'Hôtel de ville à 18h30 et le samedi 3 décembre à Biver devant la Mairie annexe à 18h30

Voici de quoi mettre des étoiles dans les yeux des enfants petits ou grands en découvrant les illuminations de Noël à Gardanne et Biver. Le tout autour d'un bon chocolat ou vin chaud offerts par la municipalité. Moment convivial assuré ! Tel est l'objectif de ces lancements officiels. Dans un souci de sobriété énergétique, les illuminations en basse consommation, auront un temps d'éclairage défini entre 17h30 et 22h30.

Écris ta lettre au Père Noël
Du 2 au 16 décembre

Les enfants pourront déposer leur lettre au Père Noël dans les boîtes devant la Mairie de Gardanne et à proximité des écoles à Biver. Il faudra bien penser à noter le prénom et le nom, ainsi que l'adresse complète avec le numéro de la rue au dos de l'enveloppe, afin que les amis lutins du père Noël puissent leur répondre.

Père Noël et mascottes à Biver
Jeudi 15 décembre à 16h30

À la sortie des écoles des personnages féeriques accompagnés du Père Noël attendront les enfants pour un moment magique, n'hésitez pas à immortaliser cette rencontre unique !

Feu d'artifice
Vendredi 16 décembre à 18h30

En ouverture des chalets de l'Avent, grand feu d'artifice pyromélodique sur le thème de Noël sera tiré au stade Savine. L'entrée est libre et ouverte à tous !

Les chalets de l'Avent
Vendredi 16 décembre de 10h à 21h, samedi 17 et dimanche 18 décembre de 10h à 19h cours de la République.

Plusieurs chalets vous attendront avec différents commerçants, afin de pouvoir trouver le cadeau idéal ou tout simplement flâner entre les chalets et sentir l'esprit de Noël qui plane autour de vous. Une nocturne aura lieu le vendredi soir.

Le défilé pastoralier dans les rues de Gardanne
Samedi 17 décembre à 18h

Spectacle de rue déambulatoire dans les rues du centre-ville et de la vieille ville. Antoine Maurel, créateur de cette œuvre en 1844 a voulu mettre en scène les personnages de son époque que nous retrouvons aujourd'hui dans la crèche provençale : bergers, bergères, meunier, rémouleur, Roustido, Jourdan, l'aveugle... *L'association du cercle Saint-Michel* de Fuveau a conservé les musiques et chants originaux et en formant un défilé aux flambeaux, présente à travers huit scènes cette œuvre de la tradition de Noël en Provence.
Départ du défilé à 18h devant la Mairie

La battle de Noël
Mardi 20 décembre à 18h à la Maison du Peuple

La battle de Noël est un spectacle interactif mêlant musique et magie. Les Lutins ont égaré "la boîte magique" du Père Noël ! Donc, vous imaginez la catastrophe ! De crainte de se faire sérieusement réprimander, mais aussi et surtout de peur de ne pas la retrouver à temps, ils doivent solliciter de l'aide. Qui plus est, sans cette fameuse boîte, il serait difficile d'offrir Noël au monde entier ! Ils décident de sortir les grands moyens...
Arriveront-ils à mener à bien leur mission avant l'arrivée du Père Noël ? Arriveront-ils à sauver Noël ?
Spectacle tout public, l'entrée est libre dans la limite des places disponibles. Les réservations sont fortement conseillées.

Chants de Noël
Jeudi 22 décembre à 20h à l'église de Gardanne

À l'initiative du département des Bouches-du-Rhône la tournée des chants de Noël 2022 promet une nouvelle fois du grand spectacle pour retrouver ensemble la magie des fêtes de fin d'année.
Spectacle tout public, l'entrée est libre dans la limite des places disponibles.

Massilia Sound Gospel
Vendredi 23 décembre à 19h à l'église de Biver

Des choristes issus d'univers différents se sont regroupés il y a dix ans à Marseille sous l'impulsion de Greg Richard. Partageant la passion du chant, ils ont formé, au fil du temps, une grande famille. Leur répertoire entre gospel, soul, pop et jazz, offre une grande richesse de styles. Musiques sacrées et populaires se mêlent à des titres plus contemporains. Concert tout public, l'entrée est libre dans la limite des places disponibles. Les réservations sont fortement conseillées.

Photo : É. Barneoud-Rousset | **Texte :** É. Barneoud-Rousset

BIEN VIVRE ENSEMBLE

Les enjeux environnementaux tels qu'ils sont définis par les politiques publiques aboutissent à des aménagements dans l'espace communal partagé. Gardanne est très concernée et impliquée dans ces actions, dans l'intérêt de toutes et de tous.

Démontrer le processus par lequel les enjeux globaux, tels que la lutte contre le changement climatique et la protection de la biodiversité, sont convertis à une échelle locale à travers l'action des politiques locales. Les conditions du bien vivre ensemble, sont un préalable aux principes du développement durable.

Nos services sont très impliqués dans ce précepte, mais je tenais à remercier, le fort engagement des services Environnement et Cadre de vie qui participent à l'amélioration de l'aménagement de nos espaces verts. Plusieurs enjeux sont abordés autour de cette thématique, tels que la préservation de la biodiversité en limitant la pollution, mais aussi en continuant notre engagement "zéro phytosanitaire."

Les pratiques et les interventions de nos jardiniers sont modifiées dans le cadre de la mise en œuvre du principe de la gestion différenciée. Nous nous devons de changer nos habitudes, avec des pratiques plus responsables, plus adaptées aux enjeux climatiques de nos territoires, en étant toujours dans une démarche de respect de l'environnement. Valoriser l'identité de nos paysages, en diversifiant et en transmettant le savoir-faire de nos employés des espaces verts.

À ce titre, nous réfléchissons de proposer au grand public prochainement et ce, par l'intermédiaire de nos services porteurs de ces projets des approches et formations relatives aux enjeux environnementaux. Mieux comprendre, pour mieux agir !

Mieux traiter les végétaux, pour préserver notre environnement et notre biodiversité.

Hervé Granier
Maire de Gardanne et Biver
Conseiller départemental

GARDANNE énergies
LE MAGAZINE D'INFORMATIONS DE GARDANNE
N°551 - NOVEMBRE 2022 MENSUEL

Service communication
273, avenue Léo-Lagrange
13120 Gardanne - Tél. 04 42 65 79 00
ville-gardanne.fr
communication@ville-gardanne.fr

Directeur de la publication:
Hervé Granier

Rédacteur en chef:
Denis Ben Belgacem

Rédaction:
Miada Bondon,
Élodie Barneoud-Rousset
Stéphane Conty

Réalisation-PAO:
Hervé Poyen
Conception: Anatome
Impression: Trulli Imprimerie
06140 Vence
Abonnement: 3 €

Dépôt légal : 1990 - ISSN 1247-9233

Photo: É. Barneoud-Rousset - C. Pirozzelli

VINGT ANS DE *LA MAISON DU DROIT ET DU CITOYEN*

Le 4 octobre dernier, la Maison du droit et du citoyen a officiellement soufflé ses vingt bougies lors d'une journée portes ouvertes qui s'est déroulé dans le jardin accolé à celle-ci. De nombreux partenaires sont venus animer des stands tout au long de cette journée. Ces derniers étaient répartis par pôle et chaque pôle représentait une thématique : Accès aux droits, Missions judiciaires, Prévention de la délinquance, Citoyenneté, Gestion des conflits, Aide aux victimes.
À 11h a eu lieu le temps officiel, de cette journée anniversaire en présence d'Olivier Poulet, procureur de la République adjoint d'Aix-en-Provence, ainsi que du maire Hervé Granier. Le procureur adjoint a souhaité rappeler que Gardanne fut l'une des premières villes dans le cadre du Conseil local de sécurité et prévention de la délinquance à avoir une Maison du droit. Qui rappelons-le, est une structure destinée à rapprocher la justice des citoyens, afin de la rendre plus accessible. Hervé Granier, lors de son allocution a tenu à remercier l'ensemble des partenaires associatifs et institutionnels de leurs actions et leurs soutiens, qui ensemble œuvrent pour un but commun : répondre aux besoins des administrés. Cette journée a accueilli 280 élèves (écoles, collèges et lycées confondus), dix-huit séniors du foyer Nostre Oustau, quinze jeunes des *Ateliers de Gaïa,* une soixantaine d'usagers et une trentaine de professionnels.
Plusieurs actions seront menées tout au long de cette fin d'année dans le cadre des vingt ans de la Maison du droit et du citoyen.

LES BUS PASSENT À L'ÉLECTRIQUE

Les usagers du réseau urbain de bus de Gardanne l'auront probablement remarqué, mais depuis la mi-juillet les bus des lignes 182 et 183 du réseau pays d'Aix mobilité sont exclusivement électriques. Des véhicules "zéro émission" de la marque Heuliez électrique, labellisé *Origine France Garantie,* qui comptent dix-huit places assises, quarante places debout et un emplacement pour un voyageur en fauteuil roulant. Un projet qui contribue à accélérer la transition énergétique du territoire métropolitain.

Photo: É. Barneoud-Rousset - S. Conty | **Texte:** S. Conty - É. Barneoud-Rousset

UN NOM POUR LE TERRAIN DE RUGBY

Le terrain de rugby du stade de Fontvenelle a maintenant un nom, c'est le terrain Ange Lassus, ancien membre du *Gardanne rugby club* décédé l'année dernière.
Samedi 1er octobre était inaugurée cette nouvelle appellation par le maire Hervé Granier accompagné de Claude Dupin, conseiller municipal délégué aux Associations sportives, de la famille d'Ange Lassus et des membres du GRC. Lors de son discours, Hervé Granier a rappelé l'engagement fort d'Ange Lassus pour le club. Un engagement également évoqué par Bernard Mrozinski, président du GRC, qui a aussi souligné son parcours au sein du club et combien tous, petits et grands l'appréciaient. Après les discours, des joueurs du club ont entonné un chant en l'honneur de leur camarade. Un moment empreint d'émotion qui a clos la cérémonie de belle manière, avant de se retrouver pour partager un repas et le verre de l'amitié. Tout l'esprit du rugby en somme.

ERASMUS PLUS AU LYCÉE FOURCADE

Vous connaissez tous surement le programme *Erasmus,* un mot qui inspire le voyage et la découverte sous toutes ses formes. Il a inspiré le cinéma français et incité de nombreux étudiants français à expérimenter une autre vie en Europe. Le plus d'*Erasmus plus,* c'est qu'il s'adresse à tous les élèves et ce durant toute la scolarité. C'est grâce à cet élargissement du programme et à leurs professeurs madame Alvado, et messieurs Padilla et Hamon, que des élèves du lycée Fourcade peuvent profiter aujourd'hui de cette expérience formidable. Hormis la France représentée par le lycée Fourcade quatre pays sont engagés dans cette belle aventure : la Bulgarie, l'Espagne, la Roumanie et l'Italie. Le thème de ces échanges est *immigration et liberté,* le maire Hervé Granier a d'ailleurs déclaré lors de son discours d'accueil : *« Réfléchir à l'immigration comme une opportunité pour l'avenir de l'Europe est un réel enjeu, mais c'est aussi une noble cause ! »*

LE CROSS DU COLLÈGE PÉRI

C'est dans une ambiance festive que les coureurs remontés à bloc se sont échauffés afin de débuter ce cross 2022.
Ce sont environ six-cents élèves du collège ainsi que des classes de CM2 des écoles Lucie Aubrac et Georges Brassens qui se sont lancés dans la réalisation de ce parcours de 2,2 kilomètres. Le top départ se faisait du stade de Fontvenelle pour se poursuivre autour de l'étang de Fontvenelle.
Le circuit a été occupé tout au long de la matinée avec des départs différés en fonction de l'âge et du genre.
L'ambiance de cohésion et de solidarité était au rendez-vous !

SI GARDANNE M'ÉTAIT CONTÉE

Fin connaisseur de l'histoire de Gardanne, Michel Deleuil, déjà auteur de livres sur le roi René et sur Cézanne, vient de publier un nouvel opus sobrement titré *Gardanne,* dans lequel il s'applique a définir l'identité de la ville à travers son histoire.
Histoire industrielle, histoire des rues et des quartiers, présentation des maires de Gardanne depuis la révolution de 1789, présence de Cézanne à Gardanne, sont autant de thématiques abordées dans cet ouvrage, qui permettent d'appréhender la riche identité de Gardanne. Un livre ponctué d'anecdotes surprenantes sur l'histoire de la ville.
Ainsi, saviez-vous que c'est à Gardanne qu'ont été retrouvées les plus anciennes traces d'agriculture des Bouches-du-Rhône ? Qui penserait qu'il y avait un monastère au quartier Notre-Dame au Moyen Âge ? Qui se souvient qu'aux 18e et 19e siècles les tisserands gardannais faisaient des voiles pour la flotte royale de méditerranée ? Il est possible d'acheter cet ouvrage auprès de l'Office de Tourisme, de la librairie *Aux vents des mots,* de *La Provence presse* sur le cours de la République, ou encore d'*ECB Forbin,* sur le cours Forbin. Une bonne idée de cadeaux pour Noël qui approche à grands pas.

LES POMPIERS DE GARDANNE ONT UN NOUVEAU CHEF

Le mardi 25 octobre en fin d'après-midi, sur le cours de la République s'est tenue la cérémonie de prise de commandement du Centre de secours de Gardanne par le capitaine Stéphane Trinci qui va assurer la gestion du centre de Gardanne et de ses 173 sapeurs-pompiers et 11 jeunes sapeurs-pompiers. Une nomination à la saveur particulière pour ce fils et petits fils de mineurs comme l'a souligné le maire Hervé Granier lors de la cérémonie. Richard Mallié, président du Conseil d'administration du service départemental d'incendie et de secours des Bouches-du-Rhône, a pour sa part salué l'esprit familial si particulier au Centre de Gardanne. Une prise de commandement qui s'est terminée à la Maison du Peuple autour du verre de l'amitié.

Au centre, le capitaine Stéphane Trinci.

CITOYENS SOLIDAIRES ET ENGAGÉS

Les deux années de crise sanitaire Covid ont mobilisé beaucoup de personnes qui se sont engagées bénévolement pour aider les autres. À Gardanne, cette mobilisation s'est notamment manifestée à travers le dispositif *Citoyens solidaires.* Que ce soit pour aider au fonctionnement du centre de vaccination, pour accompagner les jeunes dans leur scolarité et pour de multiples tâches peu visibles mais indispensables, les citoyens solidaires de tous âges ont donné de leur temps sans compter. C'est pour les remercier de leur implication durant la crise sanitaire, mais aussi à de multiples autres occasions, que le maire Hervé Granier les a convié à partager le verre de l'amitié le vendredi 30 septembre en fin de journée à la salle polyvalente de la Maison de la vie associative. Lors de son discours, il a notamment souligné l'importance de leur engagement pour les Gardannais et les en a remercié. Il a également félicité Laure Roméo, qui anime le dispositif et entretien ce réseau de solidarité si important pour Gardanne.

Photo : S. Conty | **Texte :** S. Conty

LE RALLYE ÉTUDIANTS EST DE RETOUR

LE 6 OCTOBRE DERNIER DANS LA MATINÉE, LES RUES DE GARDANNE ont été parcourues par des groupes de jeunes parfois bizarrement accoutrés. Il s'agissait tout simplement de participants au *Rallye étudiants,* une manifestation organisée par la Ville en partenariat avec les lycées Fourcade, l'Étoile et Valabre, ainsi qu'avec le campus Charpak, après deux années d'interruption pour cause de crise sanitaire. Y participaient près de 190 élèves de BTS des lycées de Gardanne et des étudiants de Charpak. Boissons et viennoiseries les attendaient sur le cours de la République avant le départ. Répartis en groupe de huit, munis d'une feuille de route et de leur sens de l'observation et de la réflexion, ils ont participé à ce jeu de piste préparé par le pôle Jeunesse de la ville, qui les a mené aux quatre coins de Gardanne, à la découverte de plusieurs lieux clés qu'ils pourraient être amenés à fréquenter durant leur scolarité gardannaise. Depuis les locaux du service Jeunesse jusqu'à la Maison de la vie associative, en passant entre-autre par le cinéma 3 Casino et l'espace Santé jeunes, ils devaient à chaque visite répondre à des questions pour gagner des points validant leur passage. Chaque membre de l'équipe costumé rapportait des points supplémentaires à son équipe.

L'arrivée était fixée au parc de la médiathèque où un classement a été établi après de savants calculs. Cette édition a finalement été remportée par les *Strangers Mines* de Charpak, suivis par les *Retardataires* et les *ZHHanimaux* du lycée agricole de Valabre. Un diplôme et une coupe leur ont été remis par le maire Hervé Granier, qui les a ensuite invité à se restaurer avec le pique nique prévu pour l'occasion par le service Restauration sur la pelouse du parc. Une matinée joignant l'utile à l'agréable qui a permis aux étudiants de partir à la découverte de Gardanne.

Photo: S. Conty | **Texte:** S. Conty

Évolution de l'avenue d'Arménie.
Du béton aux espaces verts.

L'ENVIRONNEMENT, AU CŒUR DE NOS PROJETS

Photo : É. Barneoud-Rousset - M. Bondon

Depuis sa prise de mandat, la municipalité a fait le choix d'orienter sa politique de façon à favoriser les conditions du bien-vivre ensemble. En effet, créer un environnement agréable est propice au développement du lien social.

Cet objectif s'inscrit pleinement dans une démarche favorisant les principes de développement durable qui intègrent des contraintes écologiques et sociales. Ainsi, les services Environnement, Cadre de vie et Espaces verts sont pleinement associés lors de nos aménagements urbains et paysagers. Ils participent à l'élaboration du projet. Les uns apportent leur expertise dans la gestion de l'entretien des espaces, tandis que les autres vérifient la cohérence avec les objectifs municipaux de développement durable. Le végétal est désormais au cœur de chacun des projets.

MISE EN PLACE D'UNE GESTION DIFFÉRENCIÉE

Les pratiques des jardiniers ont été modifiées et les agents de la ville mettent aujourd'hui en œuvre les principes de la gestion différenciée. Mais en quoi cela consiste exactement ? Laissez-nous vous expliquer. C'est une méthode d'entretien des espaces verts qui se démarque des méthodes traditionnelles dans la mesure où elle plébiscite des modes de gestion plus proches de la nature et plus respectueux de l'environnement.

Il s'agit de mettre en place des végétaux adaptés à leur milieu (sol, climat, environnement urbain...), de pratiquer un entretien adapté des espaces verts selon leurs caractéristiques et leurs usages.

DES ESPÈCES ADAPTÉES AU CLIMAT MÉDITERRANÉEN

Dans cette démarche de gestion optimisée, la stratégie de fleurissement a donc été modifiée. Les compositions suspendues ont été supprimées. Les fleurs annuelles et bisannuelles sont progressivement remplacées par des vivaces et graminées. Ces plantes sont maintenant toutes issues d'une palette végétale d'espèces adaptées au climat méditerranéen, dont on sait qu'il est caractérisé par une sècheresse estivale marquée. Les massifs sont composés de plusieurs espèces qui se complètent par leur volume et la couleur de leurs feuillages. On trouve notamment des arbustes tels que : Grévilléa, Weigélia, Loropetalum, Cornouiller Alba, Céanothes, Photinia, Abélia Grandiflora, Raphiolepsis... Et des vivaces tels que : Fétuque, Agapanthe, Perovkia, Pennisetum, Achillée, Sauge ananas, Erigéron, Cinéraires maritimes, ...

GESTION DES BESOINS EN EAU

Afin de réduire la consommation d'eau, l'ensemble des massifs est arrosé en goutte à goutte. Compte-tenu de la nécessité de l'arrosage par aspersion pour les espaces engazonnés, les programmateurs déclenchent le système d'arrosage uniquement la nuit limitant ainsi les pertes par évaporation. Quant aux plantes en pot, elles sont arrosées avec l'aide de la citerne. Néanmoins dans le

LES POINTS CLÉS (enjeux de la gestion différenciée)

- **Enjeux environnementaux : préserver la biodiversité des espaces naturels, limiter les pollutions : produits phytosanitaires (herbicides, pesticides), gérer les ressources naturelles (économies d'eau, gestion des déchets verts...).**
- **Enjeux culturels : valoriser l'identité de nos paysages, mettre en valeur nos sites de prestige et patrimoniaux, diversifier et transmettre le savoir-faire et l'art du jardinier.**
- **Enjeux sociaux : améliorer le cadre de vie des habitants en mettant à leur disposition une diversité d'espaces, sensibiliser le grand public à l'environnement.**

but de limiter les fréquences d'arrosage, des billes "rétentrices d'eau" ont été installées lors de la plantation des potées. De plus afin de limiter l'évaporation, les zones de sol nu sont réduites par la mise en place de paillage et de couvre-sol. L'utilisation d'un paillage dans les parterres de fleurs ou d'arbustes est systématique, permettant ainsi de limiter le désherbage et l'évaporation.
Chaque fois que cela est possible, la Ville réduit les surfaces en revêtement imperméable, soit par un revêtement perméable soit par l'augmentation des espaces végétalisés.
Pour rappel, la désimperméabilisation des sols permet de favoriser le cycle de l'eau en réduisant le ruissellement, elle favorise la biodiversité et contribue à réduire le phénomène d'îlots de chaleur.

LUTTER CONTRE LES ÎLOTS DE CHALEUR

Ce terme fait référence à un phénomène d'élévation de température localisée en milieu urbain par rapport aux zones rurales voisines. Ces îlots thermiques sont des microclimats artificiels provoqués par les activités humaines et l'urbanisme (surfaces sombres qui absorbent la chaleur comme le goudron).

À la tombée de la nuit, la chaleur retenue par les surfaces urbaines se diffuse et crée cet écart, alors que la végétation aura un effet rafraîchissant. Lors des projets de création ou de rénovation d'aménagement urbain et paysager, le revêtement des trottoirs est traité en béton désactivé clair afin de favoriser le réfléchissement du rayonnement solaire.

Par ailleurs, la Ville est inscrite dans l'appel à projet régional *Arbre en ville*. En effet l'arbre en milieu urbain est un outil privilégié pour atténuer les îlots de chaleur. Notre patrimoine arborée se compose de 505 platanes, 113 micocouliers, 75 poiriers à fleur, des tilleuls, érables, savonniers, cèdres, chênes verts, tulipiers...

POINTS DE VUE CROISÉS

Élodie Caruana-Rousset
Gardannaise

"Étant maman de deux enfants, l'un âgé de 2 ans et demi et l'autre de 4 ans, j'apprécie les nouveaux aménagements du square Véline.
Il faut se rappeler qu'avant c'était dangereux ! Le sol n'était pas adapté, il y avait des jeux cassés et très peu d'endroit pour s'assoir, sans oublier le fait que l'espace jeux n'était pas clôturé !
Aujourd'hui, il est vraiment plus accueillant avec ses jolis espaces verts mais aussi plus sécurisant.
J'habite à cinq minutes du parc et avec les enfants on vient tous les mercredis et de temps en temps le week-end.
On profite pleinement de cet espace dédié aux familles."

Julien Gagnepain
Responsable du service Cadre de vie

Photo: É. Barneoud-Rousset - M. Bondon | **Texte:** M. Bondon

QUESTIONS À

Antonio Mujica
Adjoint au maire délégué au Cadre de vie lié à la propreté de la ville, aux Parcs & jardins et au Centre ancien

Pascal Nalin
Adjoint au maire délégué à l'Environnement et à la Transition énergétique & écologique

Énergies : Quelles actions ont été mises en place pour favoriser la qualité de l'espace public et du cadre de vie ?

Antonio Mujica : Nous avons fait le choix d'orienter notre politique de façon à favoriser les conditions du bien vivre ensemble en développant un environnement agréable. La présence d'éléments naturels en milieu urbain est l'un des axes qui améliore la qualité écologique, sociale, environnementale et esthétique de notre cadre de vie. Pour cela nous redonnons la place au végétal dans l'aménagement ou la rénovation des espaces publics. Nous privilégions les revêtements perméables et clairs afin de lutter contre les îlots de chaleur. Dans la continuité de l'amélioration du cadre vie, un dispositif de rénovation des façades est mis en œuvre dans le centre ancien avec l'attribution de subventions.

Tous les travaux neufs ou rénovations lourdes prennent en compte l'enfouissement des réseaux permettant d'épurer notre paysage. Les dispositifs de collecte enterrés sont privilégiés, dans la mesure du possible.

É. Comment sensibilisez-vous les administrés à la démarche environnementale portée par la municipalité ?

Pascal Nalin : Nous avons en début d'année été lauréat de la labélisation *Territoire engagé transition écologique* deux étoiles, une grande reconnaissance pour la Ville et pour son implication dans la transition énergétique. Ce label porte notamment un volet sensibilisation, éducation et communication. Une large opération citoyenne de "ramassage" a été organisée par le service Environnement, en collaboration avec deux associations. Cette action a permis de récupérer et de trier environ quatre mille litres de déchets abandonnés au bord des routes. Nous avons participé le 15 octobre à l'opération *Le Jour de la Nuit.* Nous sommes une cinquantaine à avoir déambulé de l'Hôtel de ville jusqu'au moulin à la seule lumière de nos lampes. Nous avons ainsi pu échanger ensemble sur le sujet de la pollution lumineuse et de son impact sur la biodiversité locale. La Ville a souscrit au challenge *Actee Cube Ecoles,* qui est un concours national destiné aux établissements scolaires pour relever les défis de la transition énergétique. Les enfants des écoles primaires seront directement sensibilisés aux écogestes via un accompagnement spécifique sur le thème du confort et de l'énergie. Nous allons mettre rapidement en œuvre d'autres actions tel que les espaces de biodiversité, le développement de nichoirs construits et installés par les élèves des classes volontaires. Toutes ces actions seront accompagnées d'affichage explicatif et de sensibilisation. L'opération "Permis de végétaliser" est en cours de finalisation, et permettra dès 2023 aux habitants qui le souhaitent de fleurir leurs rues.

"L'un des objectifs de la Ville est de cesser l'utilisation de produits chimiques en favorisant des produits biologiques. Ce qui engendre la prolifération des mauvaises herbes que la Ville traite par du débroussaillage mécanique.
Nous limitons la prolifération grâce à un système de paillage végétal et minéral sur les massifs fleuris et sur les entourages d'arbres. Pour maintenir une biodiversité sur les espaces engazonnés la tonte est espacée et quelques zones sont volontairement non traitées pour laisser place à la faune locale. Un fauchage tardif est effectué à l'épareuse pour laisser monter en graine les herbes de bord de route.
Concernant la lutte contre les nuisibles nous utilisons certaines espèces végétales régulatrices comme répulsif naturel ou des traitements à base de nématodes."

Stéphanie Olivero
Responsable du service Environnement

"L'abeille est un maillon essentiel de la biodiversité et de la chaîne alimentaire. La production végétale est favorisée par la multiplication d'agents pollinisateurs, les abeilles étant les plus actives. L'abeille est donc un insecte pollinisateur majeur et irremplaçable. Pourtant, leur population est menacée de disparition. C'est principalement l'activité humaine qui la met en danger. Aussi la Ville a mis en place un rucher pédagogique composée de dix ruches afin de sensibiliser le jeune public à la sauvegarde de cet insecte, essentiel dans nos écosystèmes. Cela permet également de contribuer au maintien de la biodiversité de notre territoire et de favoriser la pollinisation de notre régie agricole qui approvisionne la cuisine centrale de la ville de Gardanne. La suppression de l'utilisation des pesticides sur les espaces publics de la ville est l'une des actions qui contribue à la préservation des insectes pollinisateurs."

Photo : É. Barneoud-Rousset - M. Bondon | **Texte :** M. Bondon

DE BONS MOMENTS À PARTAGER

Manifestations festive, écologique et scientifique se sont succédé le mois dernier à Gardanne. Un éclectisme à même de satisfaire les goûts les plus variés, mais aussi autant d'occasions de partager des moments conviviaux en famille ou entre amis.

La Fête de la bière à Gardanne

C'était le premier événement organisé par *le Comité des fêtes de Gardanne* et quelle réussite ! Vous étiez nombreux à vous être déplacé ce week-end là, à la Maison du Peuple pour venir passer un moment convivial. Au programme de ces deux jours festifs, vous pouviez : déguster jusqu'à six spécialités de bières artisanales différentes, celles-ci vous étaient proposées par *la Bavaroise Meyreuil* (partenaire officielle de l'événement), vous remplir l'estomac avec l'un des trois repas de fête au menu de la soirée, faire une pause sucrée avec le food-truck présent, le tout accompagné de concerts musicaux endiablés ! Vivement le prochain événement !

Nettoyage d'automne

La pluie n'a pas découragé la cinquantaine de bénévoles venus participer à l'opération de nettoyage organisée la matinée du samedi 8 octobre par la Ville, en partenariat avec les associations *Ici commence la mer* et *Actions communes propres*. Au programme de ce coup de propre, les abords du rond-point devant le Carrefour market, le chemin des Prés et le plan d'eau de Fontvenelle. Rendez-vous était donné devant le Carrefour market qui pour l'occasion a offert boissons et viennoiseries aux valeureux nettoyeurs. Distribution de chasubles, gants, pinces et sacs faite, des groupes ont été formés avec chacun un périmètre d'action. Les participants ce sont ensuite égaillés vers leur secteur d'action, accompagnés du maire Hervé Granier et Pascal Nalin, son adjoint délégué à l'Écologie et l'Environnement, venus prêter main forte. Les déchets collectés ont ensuite été récupérés par les services de la ville pour enfin aller là où ils auraient dû se trouver initialement.

Quand Gardanne laisse place aux étoiles !

Le samedi 15 octobre, la ville de Gardanne a participé au grand évènement national *le Jour de la Nuit* en éteignant ses installations d'éclairage public. Pour info, *le Jour de la Nuit* est une grande manifestation nationale de sensibilisation à la pollution lumineuse et à la protection de la biodiversité nocturne. C'est donc devant la Mairie que la Ville vous avez donné rendez-vous pour une balade nocturne dont le parcours allait du centre ancien au Moulin.
Sous un beau ciel étoilé, sur les hauteurs de Gardanne, le maire et les élus présents, notamment Pascal Nalin, adjoint au maire délégué à l'Environnement, ont tenu à rappeler les enjeux que mobilisent la maîtrise de nos éclairages. Ils ont annoncé vouloir reproduire régulièrement ce type de manifestation en l'étoffant d'un programme plus riche. Une annonce qui en a réjoui plus d'un !

Photo : M. Bondon - É. Barneoud-Rousset - S. Conty | **Texte :** M. Bondon - É. Barneoud-Rousset - S. Conty

LE HANDICAP AU CŒUR DES PRIORITÉS DE GARDANNE

La Cause municipale, projet phare lancé par la municipalité l'an dernier sur le thème de _La lutte contre le sexisme chez les jeunes_ est pour cette année reconduite autour de la thématique du _handicap_. Le temps fort de cet événement aura lieu le samedi 10 décembre prochain. Retours en image sur quelques-unes des actions qui se sont déroulées cette année sur la commune.

Le tissu associatif gardannais s'est engagé dans cette cause municipale comme l'association *La boule verte,* qui a organisé une rencontre entre des enfants en situation de handicap et les adhérents de l'association pour une animation handi pétanque. Aussi, *le hand club de Gardanne* a également convié, lors de son tournoi international (organisé en juillet dernier), l'équipe de "hand fauteuil" d'Aubagne pour une démonstration en ouverture de tournoi. Mais également beaucoup d'autres associations de la ville se sont investies pour cette cause.

Le tissu économique, c'est agrandi dans ce sens avec l'installation de la société *Mouv-Idées* sur notre commune. Cette entreprise est spécialisée dans le transport et plus particulièrement dans celui des enfants, étudiants ou personnes âgées en situation de handicap ou de vulnérabilité. Comme la indiqué le maire lors de l'inauguration des locaux de l'entreprise *« Personne ne doit rester sur le bas-côté de notre société, l'inclusion est un mot fort dont vous portez fièrement les valeurs. »*

Au niveau de la jeunesse et de l'enfance, une réelle implication à la sensibilisation aux divers handicaps ont été menés et vont continuer d'être faites dans les semaines à venir. Notamment lors de *La journée des droits de l'enfant* où cette thématique en sera le fil rouge, mais aussi pendant les vacances scolaires dans les centres de loisirs et auprès du club ados. Ils ont pu, par exemple participer à une initiation au basket fauteuil, ou réaliser des parcours de motricité les yeux bandés…

Photo : É. Barneoud-Rousset | **Texte :** É. Barneoud-Rousset

LE CHANGEMENT CLIMATIQUE CÔTÉ SCIENCE

Cette année "La fête de la science" à Gardanne s'est déroulée du 6 au 8 octobre, avec des initiatives dans les écoles de la ville, à la médiathèque et bien entendu, *Le village des sciences* au campus Georges Charpak Provence. Le thème de cette année, le réveil climatique.

LES 6 ET 7 OCTOBRE ÉTAIENT RÉSERVÉS AUX SCOLAIRES, AVEC DES INTERVENTIONS DANS LES ÉCOLES où l'association *Les verts terrils* est venue parler du changement climatique aux enfants, et expliquer comment la faune et la flore s'y adaptent. Sur le campus Charpak, plus d'un millier d'élèves ont visité *Le village des sciences* durant ces deux journées.

Sur place, les ateliers proposés par les associations d'élèves *Illumines* et *Arem* (Association de robotique et d'électroniques des Mines) et l'école municipale d'arts plastiques, ont rencontré un vif succès avec des propositions aussi variées qu'apprendre à faire de la musique avec des fruits, faire fonctionner une voiture "tapette à souris" ou encore simuler une éruption volcanique sur un mini volcan artificiel en utilisant de la farine et du bicarbonate de soude. Le 8 octobre le campus Charpak a ouvert ses portes à tous les curieux qui ainsi ont pu accéder au *village des sciences* où ils ont aussi découverts *La fresque du climat*, un outil pédagogique permettant de comprendre les causes et les effets du changement climatique.

Était aussi présente l'*association des amis du Marégraphe de Marseille,* un monument patrimonial original de Marseille construit pour fixer l'origine des altitudes françaises continentales, qui permet aussi de constater l'élévation rapide du niveau moyen des mers en lien avec le changement climatique. Un changement climatique abordé la vieille à la médiathèque Nelson Mandela lors de la conférence de Joël Guiot, directeur de recherche au *Cereg* (Centre européen de recherche et d'enseignement des géosciences de l'environnement), sur les risques encourus dans ce contexte par notre région et sur quelques pistes de réflexion pour y faire face.

Photo: S. Conty | **Texte:** S. Conty

UNE FOIRE AGRICOLE 2022 SOUS LE SIGNE DE LA NOUVEAUTÉ

LA 24E ÉDITION DE *LA FOIRE AGRICOLE* S'EST TENU EXCEPTIONNELLEMENT CETTE ANNÉE AU MOIS D'OCTOBRE, la pluie s'étant invitée à la date initialement prévue.

Bien que la foire agricole soit une tradition à Gardanne, cette édition, s'est arboré de nouveauté ! Tout d'abord, c'est l'Office de Tourisme de Gardanne qui s'est chargée de l'organisation de celle-ci et elle y a ajouté des animations nouvelles telles que : l'atelier culinaire de Suiram orchestré par le chef Cédric Aubert, une démonstration de cavage de truffes ou encore la fabrication de bougies en cire d'abeille.

Sans pour autant oublier les traditionnelles animations comme la promenade en calèche, le manège en bois ou encore l'atelier de vannerie.

Mais aussi l'incontournable grand marché des producteurs !

Tant d'éléments qui font le succès de ce bel événement. Mais la foire agricole, c'est cette année aussi l'occasion d'inaugurer les nouveaux locaux de l'Office de Tourisme se situant au rez-de-chaussée du bâtiment Bontemps.

C'est en présence d'une invitée spéciale, venu de très loin, la Marquise de Gueydan, du président de l'Office de Tourisme monsieur Daniel Bossy, et d'élus du Conseil municipal que le Maire a pris la parole. Lors de son discours, il a tenu à souligner *« la patience, le dévouement, l'investissement, le sens du service public, qui sont autant de qualités qui définissent le travail de l'Office de Tourisme au quotidien. »*

Photo : É. Barneoud-Rousset | **Texte :** É. Barneoud-Rousset

PAS À PAS !

Nous pourrions dans cette tribune nous efforcer de répondre à une opposition désemparée qui n'a toujours pas digéré le résultat des urnes et qui tente de surfer sur les peurs en proférant des contres vérités.

La majorité continue d'avancer sur les projets et les prochaines échéances du calendrier que sont les festivités de Noël. Nous vous communiquerons tous les éléments en toute transparence et en temps voulu, comme nous l'avons toujours fait.

Concernant le projet *Hynovera* qui fait tant parler, nous rappelons que celui-ci n'est qu'au stade de présentation et de concertation. Ce n'est qu'un embryon sur lequel nous prendrons une position claire et précise, à l'issue des concertations avec la population.

Néanmoins, nous rappelons la position qui a toujours été la notre : oui à la sauvegarde de l'emploi… à la condition que cela soit respectueux de la santé et de l'environnement.

Groupe de la Majorité municipale

VERTIGE

La Smart-city donne le vertige. Le montant de 40 millions d'euros pour sa mise en place, sans plan de financement, nous donnait déjà l'impression d'affronter un sommet. L'incroyable dénouement, la résiliation du marché, et la réclamation de 51 millios d'indemnités par les entreprises élevait encore la montagne de quelques mètres. Ce n'est pas fini !

Alors que le maire affirmait que la Ville n'aurait rien à payer, elle est condamnée le 6 octobre par le tribunal administratif à verser 2,7 millions d'euros. C'est bien la Ville, pas la Semag, qui est condamnée.

Comment a-t-on pu en arriver là ? Quelles erreurs ont été faites ? Qui les a faites ? Nous avons interpellé le sous-préfet qui nous a répondu : *« J'ai demandé à M. le Maire de m'adresser l'ensemble des pièces relatives à ce marché de manière à en vérifier la bonne instruction. »*

La situation aura sûrement évolué quand vous lirez cet article qui devait être remis le 21 octobre au plus tard mais nous tenons à la transparence !

collectifcitoyengardannebiver@gmail.com

ÉCONOMIE ET ENVIRONNEMENT

Changement climatique, perturbations météorologiques, dégradations de la qualité de l'air et de l'eau, raréfaction des ressources naturelles, nous sommes face à un défi environnemental majeur.

Dans ce contexte, comment imaginer que des projets économiques sérieux conduisent à plus de pollution, plus de consommation de ressources naturelles, plus de risques environnementaux pour les futurs salariés et riverains. Nous avons démontré qu'un développement économique respectueux de l'environnement est possible. Le puits Morandat, premier parc d'activité de France à obtenir en 2018 le label *Éco quartier* en est l'exemple.

Nous renouvelons l'engagement que nous avions pris devant les Gardannais et les Bivérois. Nous sommes opposés à tout projet économique qui génèrerait des risques supplémentaires, nuisances pour les hommes et atteintes à l'environnement. L'activité économique de demain doit réparer les erreurs, pas les poursuivre.

Équipe du Dr Jean-Marc LA PIANA
L'avenir nous appartient, construisons-le ensemble

GOUFFRE FINANCIER ET PROJET SEVESO

Smart-city, Hynovera, il faut dire qu'à Gardanne les sujets de discussion ne manquent pas. Faut-il s'en réjouir ou s'en attrister ?

Dans un cas la Ville se retrouve condamnée à verser 2.7 millions de provisions. Cet argent qui aurait pu servir à des projets va être destiné à régler les erreurs de la mairie.

Dans l'autre cas c'est l'avenir de la Ville qui est en question. Va-t-on accepter qu'une usine Seveso s'installe aux portes de notre ville ? Ce projet, dont la rentabilité ne nous a pas convaincu, au budget de 460 millions d'euros, ne sera porteur que de 50 emplois !

Dans le pacte territorial on nous a avancé la reconversion de la centrale à charbon pas le maintien dans une industrialisation risquée. Une production de biocarburant anecdotique, à destination des bateaux et des avions. Quel intérêt pour le territoire ?

Bruno PRIOURET - Conseiller municipal d'opposition
Rassemblement National

La tribune de Kafia Bensadi ne nous est pas parvenu.

DE L'ART À GARDANNE

Cette année a eu lieu le 42e *Salon des Arts* de Gardanne. Cette exposition s'est tenue du 17 au 21 octobre à la Maison du Peuple. L'occasion pour tous de découvrir une galerie d'art 100 % gardannaise.

ILS SONT VENUS EN NOMBRE POUR LE VERNISSAGE DE CE 42E *SALON DES ARTS* le lundi 17 octobre dernier et quel plaisir de pouvoir enfin se retrouver librement autour de l'art après ces dernières années difficiles (au vu du contexte sanitaire). Les exposants ont pu concourir parmi cinq catégories : Volume & installation ; Dessin, aquarelle, gravure & art numérique ; Peinture classique ; Peinture moderne et Peinture contemporaine. Sur l'ensemble des exposants, deux prix spéciaux ont été attribués : le prix de la ville de Gardanne ainsi que celui du public.

À l'intérieur du salon, le prix Semag dont le thème, cette année, était *Le charbon,* a été attribué à cinq des participants qui ont pu remporter un bon d'achat d'une valeur de 150 €.

C'est en présence d'élus de la majorité et notamment d'Arnaud Mazille adjoint délégué à la Culture et de Fouzia Boukerche adjointe déléguée à l'École municipale d'arts plastiques que l'ensemble des prix ont été remis.

Toutes nos félicitations à l'ensemble des participants !

Les gagnants

Catégorie Volume & Installation
- 3e prix : Isabel Grégoire
- 2e prix : Suzanne Aghetti
- 1er prix : Colette Poli

Catégorie Dessin, Aquarelle, Gravure & Art Numérique
- 3e prix : Romain Gattone
- 2e prix : Jean-Claude Lovighi
- 1er prix : Sandrine Marra

Catégorie Peinture classique
- 3e prix : Max Bera
- 2e prix : Alain Tucci
- 1er prix : Daniel Mangin

Catégorie Peinture moderne
- 3e prix : Christine Banegas
- 2e prix : Christine Carbone
- 1er prix : Olivier Dubois

Catégorie Peinture contemporaine
- 3e prix : Sophie Laguerre
- 2e prix : Monique Lelong
- 1er prix : Régine Sancassiani

Prix spécial de la ville de Gardanne
- Vincent Mortier

Prix du public
- Albert Baumela

Prix Semag
- Joëlle Garcia
- Romain Gattone
- Naël Bastian
- Brigitte Nadal Colombani
- Nicole Bilde

Photo : É. Barneoud-Rousset | **Texte :** É. Barneoud-Rousset

PETITES ANNONCES

DIVERS

- Donne **vieux piano** lourd à récupérer sur place (Biver) Tél. 06 95 41 55 81
- **Lit** noyer Louis-Philippe 90 x 190 avec sommier TBE peut être utilisé comme banquette 80€. Tél. 06 21 39 01 31
- **Piscine hors sol** (pliable l'hiver), 2mx4mx1M, avec échelle (4ans) + pompe neuve. TBE. 200€. Tél. 06 11 01 54 00
- Donne petit **matériel d'escalade et** de spéléo. Tél. 06 86 11 93 90
- **Aspirateur** Rowenta air force 18V bon état 70€ + autocuiseur Thomas neuf, 60€ + sac Desigual tissu comme neuf, 30€ + friteuse sans huile bon état, 60€. Tél. 06 11 92 69 43.
- Vide **dressing homme/femme,** prix divers et intéressants, lots d'objets. Tél.06 52 19 67 01
- **Canapé** 3 places et ses 2 fauteuils assortis style provençal, 80€. Statue Saint-Antoine de Padoue de 30 cm neuf + bénitier, 15€. Tél. 06 56 72 42 21
- **Table de cuisine** bois et fer (L 110cm x l 70cm x h 78cm) + 4 chaises avec assise en simili noir bon état. Tél. 07 82 08 75 14
- **Cause départ,** lot de 5 vestes hommes taille L de couleurs différentes, 50€ le lot + 3 blousons fermeture éclair taille L de couleurs différentes, 40€ le lot + 11 chemises manches courtes 42/44, 50€ le lot + 5 chemises manches longues 42/44, 40€ le lot + 8 pantalons 46/48, 50€ le lot + 1 parka taille L neuf, 30€ + 2 jeans 46/48, 30€ le lot + 6 pantalons sport, 50€ le lot. Tél. 04 42 58 08 45
- **Chlore** choc 5 kg Axton, granulés, 15€, Tél. 06 61 22 68 87
- **Carrelette** à couper carreaux électrique, 50€ + 2 coupes carreaux manuels, 40€ + une rôtissoire électrique, 50€ + un couscoussier, 15€, Tél. 04 42 58 08 55
- **Tableau dépliant** pour rétroprojecteur, 30€ + clim. Mobile, 30€, Tél. 06 16 52 39 73
- **Buffet** blanc moderne, BE, L : 185 / l :45 cm / H : 85 cm, 2 grandes portes, étagère intérieure, 1 grand tiroir et porte en dessous avec étagère, 60€, Tél. 06 14 59 22 69
- **Plaque de cuisson** mixte 58 / 51 en verre noir, 3 feux gaz , 1 élec , allumage électrique, BE, 40€, Tél. 07 82 08 75 14
- Recherche **parc en bois** pour bébé même usagé, Tél. 06 29 60 92 29
- Recherche **cerises de Montmorency** (griottes) pour la préparation de cerises à l'eau de vie, Tél. 06 75 82 38 62
- **Machine à coudre** Necchi, 25€ + barre de son, 25€ + home trainer, 50€, Tél. 06 81 65 28 00
- Cède bas prix **divers articles** pour brocante + étal pliant, Tél. 06 75 57 26 02
- **VTT** Btwin 22 pouces, TBE, 30€ + 6 chaises couleur taupe en plastique, 30€, Tél. 06 99 57 53 51
- **Poêle** à pétrole Primo, BE, 20€, Tél. 06 42 71 90 83
- 3 **vélos enfants** 15€ pièce, stepper 25€, échelle de piscine inox 60€ Tél. 06 09 36 75 31
- **Canapé d'angle** noir 8 places avec coussins, TBE, 300€, Tél. 06 71 67 40 17
- **Vélo de course** marque Ciocc, Taille M (H/F), carbone, prix sacrifié 500€, Tél. 07 70 48 36 76
- **Duo canapés** cuir bordeaux, TBE, L190xH90xP85 + L160xH90xP85, 600€, Tél 06 98 15 88 45
- **Lits superposés** métallique avec échelle 90x190, 30 €, à retirer sur place, Tél. 04 42 51 38 11
- Donne **bain de soleil** (transat) plastique repliable avec coffre avec coussins neufs, Tél. 04 42 58 43 87
- **Poêle à bois** en fonte Gaudin (Bermudes) d'occasion 10 ans, 300 €, Tél. 06 77 96 19 88
- **Home trainer,** 45€ + une barre de son, 30€, Tél. 06 81 65 28 00
- **Vide maison** avant déménagement : pont de lit 160, lit coffre 140, bureau, table, bibliothèque, buffet chêne, mobilier jardin... Tél. 06 16 70 70 76
- Deux **vélos femme** non électriques + deux consignes de gaz Butane bleues, prix à débattre, Tél. 06 01 08 20 70
- **Scrapper FS6** taille L révisé. Noir/bleu, suspendu, 27 vitesses, très peu roulé. Prix 470€ (valeur neuf 900€) + quad électrique 12 V, 2 vitesses, marque Tyrex. BE. Prix 70€. Tél. 06 89 11 71 78
- Deux **vélos juniors,** 80€ pièce + deux tables de jardin rondes, 10€ pièce, un stepper, 20€, Tél. 06 09 36 75 31
- **Plancha** électrique Téfal, très peu utilisée, état neuf, 25€ (neuf : 80€) + barbecue à bois en tonneau, couleur noire, BE, 15€ (neuf : 80€) Tél. 06 58 42 76 39
- **Trottinette** enfant rouge, TBE, 20€ + aquarium 30 litres avec chauffage, 30€ + sac Le Tanneur cuir marron glacé, 50€, Tél. 06 50 59 96 10
- Quatre **cannes bateau** équipées de moulinets pour pélamide, bonite, gros maquereaux..., 40 à 60€ selon modèle, Tél. 06 23 46 02 74
- **Lunettes de soleil** *Ray Ban* neuves avec facture, 60 €, Tél. 06 17 72 60 32
- **Lit 90x190** en bois blanc et matelas, 50€ + chevet, 20€, Tél. 06 60 75 94 07
- **Récupère et** achète toutes sortes de pièces de monnaies françaises ou étrangères, Tél. 09 80 76 38 01

VÉHICULES

- Peugeot **206 HDI,** 161 023 km, embrayage neuf, CTOK, 2200€, Tél. 04 42 58 38 52
- **Yamaha 125 MBK,** année 2006, 14 000 km, en l'état, 600€, Tél. 06 46 10 05 90

LOGEMENTS

- Loue **T2** à Saint-Cyr/Mer, 2/3 couchages, clim, une chambre, terrasse vue mer, parking privatif, 690€ la semaine, Tél. 06 60 75 94 07
- Loue **studio** 2 pers. à Réallon Station, 200€ la semaine ou 50€ le week-end, Tél. 06 31 08 11 87 ou 06 18 00 10 42
- Loue **garage** avenue Sainte-Victoire, Tél. 04 42 65 88 43
- Location vacances **à la semaine** (ou plus) : T2 à Saint-Cyr/Mer, proche plage, 6 couchages, grande terrasse, jardin clôturé, période juin et septembre 800€, juillet et août 850€, Tél. 06 81 85 55 30
- Particulier cherche **local,** même à rénover, dans Gardanne et alentours pour association. Tél. 06 15 12 39 33

ÉTAT-CIVIL

DÉCÈS

Claude RAYNAUD épouse GHIGO. Éric SIMIONE. Yvette MOTTA. Isabelle RIERA veuve RIBELLINO. Bruno CHORNET. Ampartzoun ANTOYAN. Michel FAURE. Micheline FAVIER. Marie BONETTO veuve ANTHOUARD. Mireille SUJOBERT veuve HOFFMAN. Lucette RICHARD épouse BIMBI. Michel ARBEILLE. Daniel MANGATAL. Christiane MARCOS veuve TEISSIER. Pierrette DALMASSO veuve PINTORE. Anna VITALE veuve QUINTIN. Christiane GAUTIER veuve LORIOU.

NAISSANCES

Sia DIOSDADO. Léana BARRÉ BOUCHER. Jude FORBIN. Ella AGREDANO MONTERROSO. Swann HERAUD. Leyo HIRSCHENHAHN. Mariya CHIKHI. Paul FRÉCON. Emma DEPYS. Mohamed BEN SAAD. Raphaël SERRA. Luna BELABES DUFOUR. Wahib BEN CHIHAOUI. Ezyo BOISSET. Sara REDJALA. Nahïl OSMANI. Gino INGRASCI. Elyo TABONE. Léa RICHAUD. Aubin GARIÉ. Cameron GOMEZ. Nelly ALLIONE. Émile BORREL.

MARIAGES

Marine MARTINET et Nicholas CIMINO. Alexandra JARLES et Romain MARTEL. Patricia BILDE et Finesse SOMASSOU. Anaïs LAVAYSSE et Jonathan GARCIA. Samia BOUKENNA et Amine HAMMAMI. Laura DIODADO et Tony MORALES.

NUMÉROS D'URGENCE

Gendarmerie
17 ou 112

Police municipale
04 42 58 34 14

Pompiers
18

SOS médecins
3624

Samu
15

Centre antipoison
04 91 75 25 25

Pharmacie de garde
3237

Urgences sociales
115

Violences conjugales
3919

Personnes ayant des difficultés à parler ou entendre 114

Violences sur personnes âgées
3977

Enfance en danger
119

Électricité/Enedis
09 72 67 50 13

Urgence sécurité gaz
0800 47 33 33
(numéro vert)

NUMÉROS UTILES

Mairie Gardanne
04 42 51 79 00

Mairie annexe Biver
04 42 58 39 74

Affaires scolaires
04 42 65 77 30

Urbanisme
04 42 51 79 50

CCAS
04 42 65 79 10

Culture et Vie associative
04 42 65 77 00

Déchets verts et encombrants
04 42 91 49 00

Maison du droit
04 42 12 67 15

Médiathèque
04 42 51 15 16

Régie de l'eau
04 42 51 79 75

Taxi
04 84 49 62 62

Pharmacies de garde

Pharmacie du Marché
5 cours de la République
dimanche 27 novembre
dimanche 11 décembre

Pharmacie Principale
2 boulevard Carnot
dimanche 18 décembre

Pharmacie de La Plaine
930 avenue d'Arménie
CC La Plaine
dimanche 20 novembre
dimanche 4 décembre

Pharmacie Benallal Ramones
dimanche 25 décembre

AGENDA

Les 16 et 19 novembre
Festival Oh ! Lala
Spectacles pour les tout-petits de 0 à 6 ans. Programme sur www.ville-gardanne.fr

Samedi 19 novembre
Inauguration
La commune inaugure le poste de police municipal de Biver à 11h, place Roger Bossa.

Samedi 19 novembre
Animations
Dans le cadre de *La journée des droits de l'enfant* : ateliers, lecture et animations sportives au gymnase Léo-Lagrange.

Dimanche 20 novembre
Loto
Organisé par l'*Union nationale des combattants*. Nombreux lots à gagner dont PC portable, TV, barbecue au gaz, aspirateur automatique… À partir de 14h à la Maison du Peuple. 4€ le carton, 10€ les trois.

Jeudi 15 décembre
Don du sang
De 15h à 19h30 à la Maison du Peuple de Gardanne.

PERMANENCE DES ÉLUS

Hervé Granier, Maire de Gardanne et de Biver délégué à la Sécurité et la Réussite éducative. Permanence le lundi de 14h30 à 17h30 en Mairie, uniquement sur RdV au 04 42 51 79 01 ou secretariat-maire@ville-gardanne.fr

Alain Giusti, troisième Adjoint au Maire délégué à l'Urbanisme, au Logement, aux Risques industriels, à la Voirie et aux Bâtiments communaux. Permanence uniquement sur RdV : Urbanisme 04 42 51 79 62 et Logement 04 42 51 56 87

Arnaud Mazille, cinquième Adjoint au Maire délégué à la Politique culturelle, aux Équipements culturels, au Développement de la culture scientifique, aux Événements & manifestations culturelles, à la Médiathèque, au Cinéma, au Suivi du patrimoine culturel, historique & communal et au Tourisme. Permanence en Mairie uniquement sur RdV au 04 42 51 79 16/17

Fouzia Boukerche, sixième Adjointe au Maire déléguée aux Associations culturelles & humanitaires, aux Écoles municipales de Musique et d'Arts plastiques et Citoyens solidaires. Permanence en Mairie uniquement sur RdV au 04 42 65 77 00

Valérie Sanna, huitième Adjointe au Maire déléguée à l'Eau & l'assainissement et aux Transports & déplacements. Conseillère métropolitaine. Permanence en Mairie annexe de Biver un samedi sur deux. Uniquement sur RdV au 04 42 58 39 74 le matin ou au 04 42 51 79 16/17

Jean-François Garcia, neuvième Adjoint au Maire délégué aux Sports Permanence en Mairie tous les mercredis après-midi de 14h30 à 17h30 sur RdV au 04 42 65 77 05 sport@ville-gardanne.fr

Noura Arab, dixième Adjointe au Maire déléguée à la Cohésion sociale, au Fonctionnement du CCAS et aux Comités d'intérêt de quartier. Permanence en Mairie uniquement sur RdV au 04 42 65 79 10

Gérard Giordano, Conseiller municipal délégué à l'Histoire de la mine & son patrimoine. Permanence enMairie annexe de Biver uniquement sur RdV au 04 42 58 39 74

Sophie Cucchi-Gilas, Conseillère municipale déléguée au Handicap. Permanence en mairie de Gardanne et Biver uniquement sur RdV au 04 42 51 79 16/17.

Corinne D'Onorio Di Meo, Conseillère municipale déléguée au Dynamisme économique du territoire, à la Formation, à l'Insertion et à l'Artisanat. Permanence le lundi à La Passerelle de 14h à 16h. Uniquement sur RdV au 04 42 51 79 72

Claude Dupin, Conseiller municipal délégué aux Associations sportives. Permanence en Mairie uniquement sur RdV au 04 42 65 77 05. sport@ville-gardanne.fr

Magali Scelles, Conseillère municipale déléguée au Développement commercial, à l'Animation du centre-ville, aux Foires & marchés et à l'Occupation du domaine public. Permanence en mairie les lundis, mercredis et vendredis de 13h30 à 17h30 sur RdV au 04 42 51 79 16/17

Pour toutes demandes de rendez-vous avec les élus municipaux, merci de vous adresser au Secrétariat des élus 04 42 51 79 16/17

Noël à Gardanne

Marché de Noël

26 et 27 novembre

Halle Léo Ferré - 10h à 18h

www.tourisme-gardanne.fr

Les illuminations de Noël

2 décembre à 18h30
Gardanne Hôtel de ville

3 décembre à 18h30
Biver Mairie annexe

Les Chalets de l'Avent

16, 17 et 18 décembre

Cours de la République

www.ville-gardanne.fr

GARDANNE

ALLIANCES ANIMATIONS
www.alliances-animations.com

france bleu provence

OFFICE DE TOURISME DE GARDANNE